(شان الصحافة ان تسير شعب اله نحو الهدى لا ان تسابر شعبها

(اقرأ الجريدة رأضيا أوسبها * لا شيء غير أكتى يقنع ربه)

الاخير المقص واقراره بين حافتيه وغيره من علماء

المشرق وكيف رماه كثير بالالحاد وحكم البعض

بكفرة عند ما حبذ صنيح الاتراك يسوم ترجموا

القرءان وعزى فيه النديم المسلمين فهل اصبح رجال

الجوقة الدستورية كفان كملاحدةانقرة ودخلوافي

على أن نشر البلاغ باللغة الافرنسية قبل نشرة

حريدة النهضة لم يقهم له احد معنى اد انه مخاطب

به أفراد الشعب الثونسي الذي لغته العربية سيما

يجهلون تلك اللغة ؟ فهل الجوقة تعتقد أن أفراد

واما الناني فهو ايضا غير صحيح لان الافر نسيين

اهل اللاد من هذه الشرخمة التي تريب احتكار

والان وقد افتضح امركم وعرف الخاص

بودقة الضالين المضان ؟

واخر رمق من الحياة .

تونس يوم الاثنين ١٥ صفر اكنير ١٥١

تليفون ٢٦-١١ و ١٠-٤٣

مواقف مضطربت

الجاري من هذه الجزيدة على البلاغ الدستوري بذلك عند ما يملؤون اعمدة اور قهم بالوقيعة في واليوم نعود الى التكلم عن صيغتمه وعن الصورة اعراض المسلمين والسخرية بهم والتهكم عليم بالفاظ المدى صعبة الادراك تستهويهم مظاهرها وتغرهم الذي جاءت الهدية باسمه سترسل كتاب شكر الى وقد اكتضت القاعة بحفل بهبج من الشباب المثقف قلنا أن الصحافة الوطنية قد رفضت نشر

معجة ولغة فاشرية لا يتحاشون فيهـا عن الفاظ الفواحش وعبارات السفهاه.» الخ النهضة عدد. ٢٩ البلاغ . وقد بلغنا ان ذلك كان سبا قويـًا في عمل صحيقة ، عمود ٧ الجوقة على بذل كل الحبد لنشرة ولـو ادى الامر الى ما ادى . كما بلغنا انهم اخذيل كردون على ادارة جريدة النهضة وان احد المحرسين بهذه الجريدة مسك عنهم فصوله (التي يكتبها لهم الحسب من الجله وعملت على تنفيذه حتى ابادت ألمات البين بيننا وبينه ولا مرام .وهناك قريق ثالث وثناء الى الاخت الشقيقة مصر حتى اضطروا الى الاستعاضة عنه برئيس تحرير جريدة تونس الفرنساوية وجعلوا يسدون فراغ تلك الحريدة بما ينشره ذلك الصحافي لكن بعد ان بمضى على نش فصوله بلغتها اكثر من نصف شهر) الحان ينشروا البلاغ وهكذا نشروة بعد أن الذين قالوا في بلاغهم م أن الحزب الدستوري ما الخولا وحدث بها نبيه الكويدم أذ قال ما معنداه مضى على تاريخ تحرير لا سبعة وعشرون يوما هي فتيء منذ تاسس يحرس اشد الحرص على سلامة الثومن للمؤمن كالبنيان المرصوص يشد بعضه بعضا مدة الاستجداء والتوسل والاستخارة والرجاء . عقيدة الامة وايمانها الصحيح من ادنياس الالحاد وقد استغربنا كثيرا نشر؛ وذلك لان البلاغ حرر والزيغ والحيانة » قد كانوا سباقين لنشر الكفر للرد على اعداء الدستور وكل من قاومه ورجاله ، ابهذه البلاد وها هو بلاغهم يحمل آية قرآنية مترجمة ونحن نهرف أن جريدة النهضة لسان حال الحزب الى لغة أعجمية . فالدستوريون أدن يمولون بترجمة الاصلاحي من اشد اعداء الدستور وخصومه . القرءان تلك العويصة التي لا تزال على بساط البحث من يوم اسست الى هذا العهدولدي تترك لك الراي بين علماء المشرق . وكل من طالم مجلات نــود التونسي الممرد ونحكم ضميرك إيها القاري فيما نقول نضع امامك الاسلام والمنار والهداية الاسلامية يرى تلك الحملة جلتين احداهما من البلاع الدستوري والآخرى التي قامت في وجه من قال بترجة القرءان امثمال مما قالته جريدة النهضة وهما:

(١) . • فكانوا (اعداء الدستوريين) الاستاذ فريد وجدي الـذي استحق من النديــم يستترون في محاربة الحزب الذي اسسته الأمه على تقوى من الله ورضوان بالنيلمن امانة بعض رجاله البارزين في الصفوف الاولى والطعن في اشخاصهم والصاق التهم المختلفة الكادبة بهم . هذا ما نال من قبل زعيمنا الجليل الشيخ عسد العزيدز الثعالبي وزميله الكاتب العام للحزب وغيرهم الخ

عدد ١٨٤٤ صحفة ٣ عمود ٢ (٢) . . . « اذا عرفت ذلك فيلا اظنك

تجهل حينتُذ أن هاته الغوغاءالتي اقامها الدستوريون النهيمة. وعلم أنه نشر قبل بجريدة تطبع بالحروف وهذا التحامل على جريدة ألنهضة والحدرب اللاتينية بتونس .. الاصلاحي وتلك المطاءن والمثالب التي يرددونها كل يوم ليست الا تكملة لما الفوه من تضليل الافهام ومخاتلة الشعب . وما ذاك الا للتوصل الى مدح أنفسهم واطراء بعضهم بعضا بصفات الكمال. فاذا وان اغلبية الممضين به امثال خزنه دار و محيى الدين ارادوا ان يصفوا انفسهم بالعفة والنزاهة والاخلاص القلبي والمنصف المنستيري ومحمد محمود الخميري لم يكن من المناسب أن يطلق وا هاته الأوصاف عليهم بدوين توطئة يتخذونها سلما للوصول الى الشعب التونسي قد نسوا لغة ءابائهـم واجدادهم الغرض . وليست هاته التوطئة الا اطلاق الطمع | فاستعاضت عنها باللغة الافرنسية ام أنهم قد ارادوا والشراهة والحيانة على الاصلاحيين

وإيضا فان حزب الاصلاح لازال يوقظ لامة الى دسائسهم و يحدرها من الوقوع في اشراكهموقد أزاح اللثامءن مغالطتهم وهتك ستار دجلهم حتى تجافي عنهم كل من استيقظ من غفلته وانتب من تومت ولذلك القلبوا إعداء للاصلاحيين وتالبوا بهذه البلاد لأ يهمهم الاطلاع عليه على مقاومتهم بما الفوة من طعن في اعراضهم واتهامهم كل ما تخيلوه من الشناعة والعار

وساعدهم على ذلك اوراق متاعة ودمم خربة ونفوس قذرة وان سقوط الصحافة بايدي فواجر نشؤوا بين الدعـــارة والخني وشبــوا على النذالـــة القضية التونسية وتتظاهر بالدفاع في بلاغها عرم والمخازي من كل آبن وقح يصعر خدة وقدنضب مصالح الوطن وبنيه ماء وجهه وسلمه الله الحياء

والانكى من ذلك أنهم مع ماهم عليه من والعام ما أنتم فاعلون فستجزون عما كنتم الوقاحة نراهم يدعون انهم من مقومي الاخلاق المملوت.

القطرين المصري والتونسي عن السراط السوي. سراط التآلف والتازر وحب الوحدة والعمل على تغلب نزعات خاصة تبعث عنها تصدورات بعيدة احلامهم فيتحدثون بما يشتهون ويسيؤون لمن يريدون الاحسان اليه . وهذا الفريق من الكتاب ويقول الشاعر الجاهلي تابي العصي اذا احتماعن تكسرا

وكانني لست في حاجة الى ذكر ما فعلته اخير دار آلكتب العربية المصرية مع مكتبتي جامع الزيتونه الاعظم والخلدونية وماتبرعت به عليهما مر مطبوعاتها تلك المبرة الكبرى والمزية العظمي التي لاتبرهن الاعن عطف واخلاص مصر العزيدزة نحو شقيقتها تونس الطموحة، ذلك لان هديتها عبارة عن غذاء فكري للناشئة المدرسة التونسية التي هي عماد المستقبل، وهي التوياق الفريد لسموم مصيبة ،
وعندنا ان شوكت وعلى منهم على شاكلت، المبردات وانفض الاجتماع وعلى الكلسيماء الابتهاج والمسرور «مندوب الزمان» الحبهل التي تنخر حسم الامنة العليل وهي كسير من انصار العبقرية وخصوم الوطنية الهندية. سوف فهام الافرنسيين بلاغهم قبل الاهالي والما الاول نغس صحيح لان الشعب لا زال متعلقا بلغته التي واها اكس ضامن لحياته وبقائه ويدافع عنها إلى الحياة وزاه الوجود. ولا شك أن الاقبال على مطالعة تلك الكتب سيكون عظيما ، ونتمنى أن يكون أيعاب والحقيقة لبت هذا ولا ذك بل هي الاهانة

مطبوعات اروبا وذلك كالامالي لابي على القالي الحبة القريب الواجبة لحياة التعاون المتمدنة

التوادد المصري التونسي

من حين لاخل نوى جموحا من بمض كتاب دلك هو موقف جرايدة النهضة في هذه القضية ممن حسنت نيتهم وكانوا سليمي الطوية . اما من امس واليوموهو موقف لايمكن لنـا الجمع بين اطله الله على علم وختم على قلبه وجعل على بصرة قديمه وحديثه لأثنا اذا قلنا أن النهضة اصلاحية وهو غشاوة فالحديث معه حرام . ولا امدل في اصلاح حزب الممارضة وهو الحزب الحر الدستوري ناقضت من الكتاب و لمفكرين ، كان ولا يزال ساعيـا في مانشرته اخبرا واي قلنا انها اصبحت دستورية محوما علا الصداقة والتقارب بين القطرين من فأنها تناقض بذلك مباديها السابقة وماكتبته في الماضي حقاء وموجدة ، حشث العمل لاعلاء روح الانجوة جِفَاء وموجدة . حثيث العمل لاعلاه روح الأنخوة الإبد من صنعا وان طال السفر هذا وقد واينا ان نشير هذا الحان الدستوريين والمحبة التي قال فيها المولى جل وعلا انما المؤمنون

وادا افتران تكسرت ءاحادا وهذا الفريق هو الذي سايك جادة الهدى ودين الحق ، وهو الذي عليه المعول ، الرتق ما انفتق وجبر ما انصدع من صرح التقارب المصري

فيأيها الكتاب والشعراء والمفكرون والعلماء انتم موئل القطرين فحققوا رجاء الشعبين واصلحوا ذات البين واعملوا صالحا وقولوا خيرا ولا تفرنكم مظاهر تلك الجمل الجوفاء التي يطنطنها في اذانكم دعات الانقسام واحلاف التفرقة. واني مذكركم يا أهل مصر بما أتاه المصلحون منكم . وخير للشاك منكم فيما نقول ان يواجع «من مصر الى مصر » و « صفوة الاعتبار » وما كتبه الاستاد الامام الشيخ محمد عبدة عن رحلته الى تونس هذا ما يقوله كل من قرا بلاغهم في جريدة وغير ذلك مما يطول بنا تعداده

مافيها من كنوز وحكمة وهضم ما احتوت عليمن في نفوسهم .
ومما جاء في خطاب طاغور العظيم قوله والازدراء والسخرية بهذا الشعب منزافرآد الجوقة الدستورية ، وهي الداهية العجماء التي تنزل بلغة

معارف وعطات اعظم. وقد كان من بين تلك الكتب ما تفر دت الدار العامرة بطبعه كنهاية الارب وكتاب الاصنام وصب الاعشى وديوانمهيار الديلمي وكتاب الناج في اخلاق المملوك وغيرها ومنهاما اعادت طبعه على نفقتها

والاجزاء التي اخرجتها من كتاب الاغاني لابي الفرج الاصفهاني وغير ذلك من المصنفات العربية السادرة

الثال وبالاختصار فقدكانت الهدية عنوان الهدي وترجان ضميرة الحي واخلاصه المتناهي. وتقبلهما رجال المعهدين - الزيتونة والخلدونية - بكاراجلال واكبار وقد بلغناان النظارة العلمية ومنها شبيخالاسلام المالكي الاستاذ الامام سيذي الطاهر ابن عــاشـور دار الكتب المصرية كما ان رئيس الخلدونية الاستاد السيد عبد الرحمان الكماك قد نحا هذا النحو وهو الى تلاث موائد كبرى حيث تدور عليهم المرطبات عمل صغير حرا تكافأبه الدار والامة المصرية على والحلوى وجلس بصدر المائدة الرئيسية حضوة

> كل هاته المظاهر توضح مدوقف المصلحين لصادقين من رجال القطرين وتكشف عنرغائب

هذا العمل المجيد وقد بلغنا من جهــة اخرى ان

احد شعرائنا الافذاذ بصدد تحضير قصيدة شكر

وءامال لابد من الوصول اليها

وات تحني كل عدود ودبر الاحنى الله هاذ الشمم والسيخاء والكرم الحاتمي والندار وي رجال القطرين والهمهم الى العمل الدائم لصالح الشقيقيين واجزل ثواب الاكرمين. يئات النهضة الصادقين .

المسالة الهندية

طاغور في العراق طاغور في اواخر ماي الماضي وقد نشرت جريدة التعاضد المالي ثم اعطيت الكلية الى العالم الزكي فضيلة البلاغ المصرية الغراء وسالة للكام المحاص في بغداد الشيخ المختار بن محود المدرس بالجاءم الاعظم جاء فيها. . . . وقد اقيمت له عدة حقالات تكريمية فتبلا خطابا بليغا تضمن حض ذكرياته عن طفولة في نادي المعلمين ونادي النهضة النسوية . واقبام له المحتفل به التي نبين عن نبوغ باكر وذكاء وقاد ثمم الادباء حفلة باسمهم خطب فبها الاستاد الزهاوي اسدى بعض نصائح وارشادت كان لها الاثر الحسن الرصافي وغير همامن الشعراء والكاب اما الشاعر في نفوس الحاضرين وبعدة اعطيت لكلهــة السيمد الهندي فقد خطب في كل الحفلات واحاد ومن اهم علي بن عبد السلام الحاكم بمجلس الدريبة فارتجل ما دعا اليه في اشعارة وخطبه حرية التعليم . ثــم طلب الى شعراء العرب وعلماء العرب ومصلحو العرب ان ينقذوا الهند المعذبة بالتعصب الديدي والتفرقة المستمرة بين الهندوس والمسلمين . وكان نطابه في هذا الموضوع يسبل الما ممضا وشعورا ضادقاء اجل ان شعور العداء بين الهندوس والمسلمين في الهند والمذابح الكبرى التي تحصد الارواح وتزهق وتبعه السيد يوسف المحجوب بخطبة بليغة نماعطي النفوس لمما تدمي القلب. وتفطرالاكباد ابناءوطن واحد يتناحرون على لا شيء فيا لهـــا من

لا يجنون غير العلقم المن من هذه السيل الملتوية التي يسلكونها في بزر الخلاف بين الهنـود لغـابات

علينا ان نفسح الطريق لعصر العقل - عصر التعاون عصر تبادلالثقافات تبادلا سمحا يكشن لنا الكنوز الشمينة الدفيئة في قلب الانسانية المتاخية المتحدة . . . المسلوك وعيرها ومهامه اعادت طبعه على مقتما النشدكم الله أن تناصروا قضية الاخروة البشرية وحدها أو باعانة غيرها طبعا متقنا ضارعت ب

حفلة تكويم

رفي ٢٠ جو ان ١٩٢٢ - 1932 وفي ٢٠

PUBLICITÉ: Pour tout ce qui concerne la Publicité, s'adresser à M. BENNYS "La Publicité Arabe

Teléphone 34.40

28 Rue Sidi Bou Krissan - Tunis

على الساعة الخامسة من مساء الاحد هجوان فتحت دار ابن خلدون ابواب ردهما انخبة الادباء والعلماء الذين لبوا الدعوة لتكريم حضرة الاستاد النابغة السيد محمد الفاضلابن عاشور بمناسبة فوزة في المناظرة الزيتونية الاخبرة واحرازه على منصب

والعلماء الاعلام من زيتونيين ومدرسيين وجلسوا

الاستاذ عبد الرحمان الكماك رئيس الخلدونية والى

بمينه حضرة المحتفل به والى يساره حضرة الاستاد لجليل الصادق التلاتلي متفقد التعليم العربي بادارة المعارف سابقا ولما كانت الدقيقية . ٢ بعد الخامســـة وقف رئيس الحلدونية والقي خطابا رنانا نوه فيه بنبوغ الكاتب العام للجمعية الخلدونية ويخدماتم الجايلة لها بالقاء المحاضرات القيمة التي ابانت عدن مكانته الراسخة من العلم والادب واستطر دالرئيس الى ذكر ما قامت وتقوم به الخلدونية من العمال البارز الاثر للغاية العليا التي اسست لهاوختم خطابه الذي قوطع بالتصيق بتــلاوة اعتداربن عن عــدم الحضور اولهمامن سعادة امير اللواء السيد مصطني صقر رئيس التشريفات الملكية وثانيها من الهمام المحترم السيد محمد شنيق كاهيمة المجلس الكبيس احتفات بجداد شاعر الهند العظيم واستعواناك التونسي ورئيس الحجرة التجارية ومديس بنك اببات شعرية معتذرا لبلـوغ الدعـوة اليه في وقت ضيقوقام بعدة شيخ الادباء سيدي العربي الكبادي فانشد قصيدة عصماء قدوبات بالنصفيق الحادثم الشاعر الاجتماعي الشيخ الطاهر القصار فشنف الحاضرين بقصيدة ونانة وتالاه الاديب الشييخ الشادلي السنوسي فالقي خطبة نشرية وقصيدة حضرة الرئيس الكلية لليحتفل به فقاميين التصفيق الحاد يلقي درر خطابه البليغالذي قوطع بالتصنيق وقام بعد ذلك الاستاذ الكماك فختم الاحتفال ودارت المبردات وانفض الاجتماع وعلى الكلسيماء الابتهاج

تذكار الود الثمين والحب المقام على الاساس المتين

المجدد اجمع من ماضي الدهاريو في «الفاضل» المرتضى فجل ابن عاشور ــور العلوم مضيء فوق غرتــه

يمحو بطلعته ساود الدياجيس لو حل في الخلق نزر من خلائقه

لم يبق شر وضر في الجماهيس

كثير من انواع الصابون تضمحل وصابون كادوم « باق » والكمية الماعة مسم في نمرو مطرد

من مند سنوات عديدة ظهرت عدة انواع من الصابوت ولم تلبث

حتى انمحت من الوجود . وصابون كادوم على خالف ذلك فحر فاؤلا الذين يعدون بالملايين فى زيسادة مطرد و بفضل موادة النقية والاقتصاد العظيم في اشترائه فان كادوم لم ينفك عن اكتساب استحسان النسوة الحريصات على جالهن واليوم تبلغ الكمية المباعة منه عجموع الكميات التي تباع من

عظيم في الاستعمال .

وال وم صابون

النائب بالديار التونسية : بيري وتوري - نهيج البرتشال عدد ٨٩

من عند والطاهر ، الحبر العظيمومن

قد كان في عصرة شبيخ النحارير

يا صادق الوعد نمم ما وعدت به اني احاشيك عن طول المعاديس

شفع هديتكم مما يجود به

روح العلاوالوقا نجل ابن «ماضور»

نعم الصديق له اخلاق من سلفوا مسطر فضلهم في صفحة الندور

وان تاخرتما قد تحوجاني الي نظـم ساجعله من نـقـــر ناقـــوه

وان اقول لاسرافيل عن عجل

مات الوقاء وحان النفخ في الصور ناظمها المخلص في حمكم

صالح سويسي الشريف القيرواني

جعيم احباء الطالب

اخبرنا في عددنا الذي قبل الاخير والذي قبله بانهذة الجمعية ستحيي ليلة لفائدتها واستعد الناس يوم ١١ من الجاري الى مد يد الاعانة لهذا يقول ان الخير في ألخبرية المشروع القومي وفي مساء ذلك اليوم حضر عدد لا باس به من اهل الخير والفضل وعلى العموم كان الاقبال متوسطاو تبرع جمع من اهل الثر اءبمقادير مالية خرج يسب وينعل فيها سلكم مختلفة فمن ذلك ما تبرع به الشيخ السيد الطيب رضوان وهو الف أفرنك كما تبرع الماجد السري السيد محمد شنيق بالف فرنك. وقد خطب اثناء وراي سي الفكرون وسيدي المهدي الاحتقال الشاب النابه السيد مفدي زكريا وخطبت مطربة الحفلة كبيرة ممثلات الشمال الافريقي السيدة فضيلة خيتمي التي تبرعت باحياء تلك الليا احتمابا . ولغا شخص آخر بما لا قيمة له

وقد لاحظنا انه كأن بباب قصر ءال محسن العامر الشيبخ محمدكوكر وبيدة تذاكر ولم تظهر عليه علائم ما اعتادة قصاد هاته الحفلات بحيث ان عدوة السماح نفشي للحكتيه كثيرا منهم قد زهد في الدخول لما مر امام القصر لذلك نلاحظ لمجلس ادارة الجمعية هدذا السهو الذي وقعت فيه ونرجو ان لا يتكرر منها . وان تحترم نفسها كي يحترمها العموم ، ما دام المقصود هو ايصال النقع لابنائنا المغتربين لمصلحة الشعب وكيف شيعونا بالتصفيق

اصناف الصابون الاخرى وتلك اعظم حيجة على تفوقه ، كما ان في اشتراء كاهوم اقتصاد وطول بقائمه جافسا يمنع عنمه الرطوبة ، وتلك احدى المزايا التيصيرته صلب ودائم الاستعمال قالب صابوت صلب جدا يستعمل الى ٢ ف

وهاتفين حولنا اخسرا

وباختصار على حكال ما وقع

وتعرفان قبمة الدستوريين

فقد قضت عن حوقة الجمعة

كما قضت قبل على من رشحوا

اما انتخاب المجلس الكبير

وكل هذا أيها الابطال

واصبح الحزب وأهل النادي

مذبذبين خائبين مطهرودين

لذلك اصغوا الى ما اقول

نعزية منى البكم اجمعين

فالشعب دائما علينا لائم

والعام الحباي ان شاءالله ننفاخر

· points

ثقتها للوطنين

لحمرة التجارة فطرحو

فسقط وافيه بلا تاخير

قد حط من مقدار ما ننال

مزوديس بزدراء خاسيب

وهاتم خاتمة الهزائه

والسرجانسي محمود معاياحاض

لسان حال الحزب الدستوري

اصبحت لسانا للحزب الحر الدستوري . وما ذلك

الا لعلمنا ان تضامنها مع الحزب وعلائقهــا المادية

والادبية ستصدها طبعاعن الجموح واستنقاص

الناس في أعراضهم وجعل الحائل لهم بنية الاستفادة

اراء غير سلايلة

ملاغ الحزب الدستوري أن هذا الحزب هو حامي

الدين وراعيه وهو هذابان لا معندي له لان حامي

الدين والذائد عنه في السر والأعلان هو مولاما

، لامبر القياة الله اميام المسلميين وراعيهم في دينهم

ودنياهم . او من أنهم سموة عنه لاداء هذه المهمة

العادة على ماجرات

اعتراف النديم بالهزيمة

وبينت له مقدار صدق الناقل اليه والراوي عليه

سرنا ما بلغنا من ان جريدة النديم قد

انتخابات الخلدونية

الرئيس والاستاذ عبد الرحمان الكعاك

يوم الجمعة اجريت انتخابات الخلدونية كانت

السادة : الهادي ابن الطاهر مصطفى صفر محمد شنيق . على رضا أبن عاشور . محمد القدم. محمد الفاضل ابن عاشور . الشادلي بن شعب أن الشيخ معاوية النميمي . الشيخ محمد المختار ابن و الحكيم الطاهر الزاوش . مصطفى

الزمولي قنهنيهم بهذأ القوز المين وقد ضاق نطاق العدد عن ملاحظات وتفصيلات لمندوبنا الخاص موعدها العدد الاتي ان

يسولونك عن ٠٠٠٠ م

انه حزب سياسي له مطالب خاصة كسائر الاحزاب خاتمة هزائمهم السياسية لاخرى الشيخ كراكر دقنتو محلاها الله يعيشها بجالا من سواهسا جاءيكركر في جماعة عفايط بريمتهم شاشيتو تهدد الحائط

> يحب يسمدى رايس للجمعية ميدي على سناجقـو المذريـة

> وسبحة سيدى على الرجانية ياخي فازوا عليه فوزلا طويلمه

> وانجح سي آلكعــاك والقابيلـــه

ويقول ها الجمعية ما فيهاشي بر يتمنيكو عن دقنتي المشوطــه

وكريشتي المدلبقه المخروطه

وسى الحماري يدهم في يدي معاهم عطيه زعيم الكنيه

مؤدب الصباف موشي شويه العادة على ماجرات كذاك العنابي وابن يحيه والشاذلي النفارود بسو لحيسه

وضيف ليهم صالح النفاري وكاتم الاسرار سي الجباري

باغيبة السرحان وسيقسومه اما شطوطه فعندى معالاخمومه

والناديسيدي حين بوسعديه واحكين اليه بالتفصيال

عن انهزام جعنا الثقيل

وما تلقانا به مرت السخرية

السيدالهاذي الشرقى الكل يعرف الحازم وهللوا وكسروا تكسرا الوطني السيد الهادى المسرقي الحيلاق بالحلف اوين ويعرف اقدامه التجارى الذي جعله اليوم محلا جامعا لبيع جميع المستحضراة يوم انتخاب مجلس الخبريت الواقية كمستنتجات دار حيس الشهيرة في معاجين طبية لتنظيف الاسنات وشيتات مختلفة الانواع غسرة وصاون وامرواس وكل من يغشاه من اولاد وغير ذلك وهذا السيد قد استحصل على النيابة الاهلية لدار تبو ولا تقولوا أنه غدا مهدول الشهيرة التي من وربنا يجعلنا دوما صابرين بضائعها الفليتوكس لقتل الحشرات السامة والميكر وبات الضارة ونطلع فوق الكرسي و نحاضر وقد جلب اخبرا قيخر العصر الحاضر

الاه و مشط وايت الكهر باءي الذي ينيت

نهج الحلفاوين فقط

۱۰۰ بتونس

اقتلوها قبل أن تـقتلكم . اطلقوا بخار قليت. ان فليت بيد الذباب والناموس والبراغيث والعثه والنمل والبق والخنافس ويبيد بيضها . وهو قاتل للخشرات ولكنه لا يضب الانسان واستعماله سهل ولا يحدث اثرا. لانشابهو افليت بغير، من العقاقير الفرتكه بالحشرات اقتروا العسكري فوق البيدون الاصفر ذي الحزام الاسود اطلقوا بخار « فليت » ولزيادة ضمانكم فان فلبت لايباع الافي بيدون مختوم الشعرفي سبعة ايامعدد

الموت تتبع خطاهم

من المعلوم ان

الحشرات هي من جعله

الاشياء الخطيرة التي تفشي

الامراض ، فهي تعيش في

القذورات ومن هناك تطير

وتاتى الهندكم تحمل مراثيم

الامراض التي تكون خطيرة

تتجسم امامك غير الحقيقة لان السيد احمد بن مامي فهو مما يحملك على مفارقة ما انت فاعل الى ما احبر على البقاء في مباشرة الادارة من طرف ١٢ كنت تقوم به في دور الشباب من تلقيـن ونــخ عضوا من ١٣ عضوا من المجلس الحاضر الذي سجل اللادوار وو ٠٠٠٠٠ و بالاخر فنقلك لما قالت على نفسه هـــذا الالزام بمحضر الجلسة الرسمي . الرصيفات ووضعك له في أول الاعلانات ليرفع من

رئيس جوقة البنقه

مسالمة الحوايوية

يوم ١٦ ماي الماضي نشرت جريدة التي ماتان

وعلى أنر نشر هذه الجمل التي تلقاها اصحاب

ولما رأت جريدة البقى ماتان ان جسى ذلك النبض قد احدث انزعاجاً وكدرا في الاوساط الصناعية فكرت هي والمسيطر عليها في هذه المسألة برينو بنموسي على أن تكون الدعاية لقضيه الحرايرية في فرنسا ومن اجل ذلك عمد السرجان محمود الى بريتو واتفقاعلي ان تنشب الصحف الافرنسية فصولا تقديمة تثير بها الراي العام والى باعة الجريدة ليقدموا له الحساب في اقسرب الفرنسي وتلفت نظرة الى المصالح التي فاتت بدينو وقت لان الأعداد التي توزع بالحاضرة ترجع من ومن معه من وقت صدور امر ١٧ فيفري العلي وهكذا تم الاتفاق وجعل آلكتاب الماجورون

وكريت النديم في الفصل الذي اقتبسته من وعليه فاذا كان للسيد دياب مفاهمة فهي مع المجلس سمعتك وجريدتات ويكون حاملاللناس على شرائها لإمع سواة وذلك خير لــه وابتي من التردد على أفقط (كان قراءتها لاتهمك) فامر ليس من شيمة الادارية والتوصل بالمحامين والترامي على اعتباب الصحافة والصحافيين وهل تدرى ما يقوله المثل الاجانب عن مشروع الباطان و بالاخر فالالتجاء الى مادح نفسه يقر ثك السادم ، أن ذلك الاعلان عن النديم ليحشر بين مطوره الخاوية كلهات طائشة يظن نفسك لا يجديك نفعا ولا يكون كافيا لحمل الناس اأنه ربما أعاد بها على ذاته بعض الاقبال وعلى صفائمه حتى على رؤبة ورقتك فضلا عن قراءتها والعمال دليك يشت لنا أنهر امه واحتضار تلك الورقة التي ى عبارة عن الربعين صانتيما مربعا وهو ان كلما يكتُّمه في هذا العدد يعيده في الذي يليه وهلم خبراً

هذا العدد اقتراحه على المحافظة جعــل اعوانهــا بكثرة في الحارات العربية (لانه خايف على راسو) واذالم تفعل فانه يكون مضطرا الى تكرار القول في هذا المقام. أباك أيتها المحافظة من عدم الامتثال

بحيث أن من قرأ أعداد محرم تغنيه عن اعداد صفر زيادة عن كور المواضيع التي يطرقها قد اعطتها في مقص عدد من ورقة الصحافي المخذول الصحافة اليومية والاستوعية الآخرى حقها بحيث انه رجل قد اشتهر بالحزم والعممل لمصلحة الراعي والرعية . ممن سلم الخاص والعام بنزاهته ودمائة اخلاقه . وما سودة ذلك المجموم كله هذيان ولا يعقل ان تصدر تلك الافعال من رجل كامل التربية يبتغي منه ماربا في نفسه . حقــا ان الازمة تفعل اكثر من هذا . والحسرارة المتزايدة إ تخلص ـ وقد سمع بان الحالة هناك حسنة واشخاص قد رفضوا الجريدة ، والتوسل الذي ولا بدُّ من التلفيق والطمن والاختلاق . ولكن أشهر كان فيها هذا المهذار غائبًا عن قراء النَّديم يقال هناك دفاع عن الصالح العام ، ريقمال ان لم يشاصاحب النديم ان يحافظ على كرامته الصحافية بــل لازال متماديا على اختلاقاته بعد مــا القم حجرا وصدمته الحقائق بسب ما نشرته تلك الورقة تبحت عنوان ءاداب الاجتماعات ، ذلك القال الذى هدته كتابتناني عددمضي من الزمان بحججها الى رغائبه والا انزل عليك صواعف المحرف الناصعة وادلتها القاطعة ففندت ترهاته وأزالت شبهاته وأعاد القول كان كلك لم يكن من شيمت وبقية العدد تذكير لشيخه راجح فيما اعتداده. . .

وليس الحزب الحر الدستوري من هـؤلاء وكفي الون من الفكاهة الباردة على أنه بالحق أنهزم وهنـاك بما فيها. وفي الاسبوع الاتي يلق ك حجرا محاولة عقيمة صاريلوك في كايمات محفوظة تزري بالصحافة واهلها تحت عنوان الصناعة التونسية كلة جاء فيهـ " « قيل وها هوعدده لاخير بين ايديناوكله ملان بما ذكرنا ليا ان مسالة النسج الميكانيك والنسج البيدوي فالمقال الافتتاحي في المسالة الصهيونية التي انتهت منذ اصبحت على وشك الحل المرضى. . . ذلك ات خمسةعشر يوماو الذي بعده حديث عن حلاق بمصر صناعة بعض أنواع وقع تعيينها سيختص بها اصحاب كانمصر التي بها من المشاكل مالا يخفي لم يبق الا واحد المناسج البدوية وان قية الاصناف الاخرى يمكن لم يقم حلُّه وهو مسالة الحلاقة وقص الشعـر أن يصنعها بغاية الحرية النساجون المكانيكيون كل يوم تجمل يبحث عما يبعد به الالم عن نفسه والذي يليه انتقاد على احد التجار الذي لـم يعدن وعندها يلغي الامرالشهير (امر ١٧ فيفري١٩٣٢) وبالاخر فحقيةة الامر هي ان هناك اشتراكات لم يجريدته والذي ستخدم امراتين بمغازته لتقومان الذي اسس معلوما على الاستهـــلاك وذلك بمـحـو بالبيع والشراء مع المسلمات عـوض ان يخاطبهن كافة العوائق التي اعترضت صناعــة النسيج ويلقى الرجال لان صوت المراة عورة . اما المهذار المنهزم مراقبة مدققة وكثيرة المصاريف للهيدزان وصعبة وقع لم يجد صاحبه نفعاً . لذلك لا بد من الانتقام فقد اعاد كلاما نشرته صحف . صر منه سبعة التطبيق كثيرا واول هدية قدمها لهم هي مسالة مناجباة الارواح الصناعات اليهدوية (الحسرايرية) بكل غسرابة المنسية . أما المقص فقد عمر لا بمؤلف دائسرة وانزعجوا منها كسد السوق وكاد البيع يفقد تعاما معارف القرن العشرين وكتاب المراة المسلمة الذي تسوجه منهم اكثر من مائنتين لمقابلة المينهـم طالبين di ينقل عنه النديم ويحتج بما قاله على غيسرة . أمنه تفاصيل في الموضوع فامدهم بالاطمئنان الكافي وذلك دفاعًا عن الاسلامو المسلمين. ومن مضحكات إ في هاته المسالة .

على أن ذلك لم يكن ليردعه ويقنعه وها هـو بستعمل الشجاعة كالمحتضر في سويعاته الاخير لأعند اضدادنـــا اعــــداء الوطنيـــة ما تتجسم آنامه وجرائره انكان من المجرمين فيعمد حيث اتت وأني اقترح عليك ان تتمهل مــدة في الى حيلة ربما ظنها تروج على البله من شاكلته فقال من بيت الانتخاب للطريـق كاية تحت عنوان يقولون وبالتامل منها أيهـا القاري المحاسبة تبقى اثناءها عائشا بالامل اما تعجيل ذلك يسودون قصولا طويلة الذيل محاولين بهـا نقف



الامر العلى ملفتين فيها نظبر الحجرة التجارية وارباب المصانع بليون وما تسبب عن الامسر من اضرار في زعمهم ناسبين كل ذلك للامر المشار المه .

ان هانه المحاولة العقيمة التي ترمي الي نقض تشريع صدر من صاحب البلاد والعباد وارث التاج طقسا الحسيني سيدتا ومولانا احمد باشا باي الثاني المؤيد بالسع المثاني نعدها تحديا للتشريع التونسي وحطامن گرامته و نعو دلا . و هل يعقل ان تقدم مصلحة فر د على مصلحة جماعة بل على مصلحة شعب كامل ان وفقر الدموسائر امراض هذا لهو البهتان بعينه والتعدي على كرامة الامة

> تلك هي المؤامرة التي يدبرها السوجان وبريتو واشياعهما لبهدموا ما بناه الوفــد التونسي ألاخير وما اجمعت الصحافة التونسية والمفكرون على صلوحيته واحقيته وهي مؤامسرة مفضوحة ومكيدة مدبرة في رابعة النهار . لا بها يعمل ولا عليها يعول . والامل قوى في تخفيسِب الحكومة لامل مدبري المؤامرة . ومساعدة اصحاب الصنائع التي تحققت احتياجهم الى حمايتهم بذلك السد المتين مشفيكم علا وهو امر ۱۷ فيفري ۱۹۳۲

في عالم الوياضة

جاءنا الكتاب التالي من جمعية الترجي الرياضي فيها من شقاق وعدم نظام و فقد اخوة نربط افرادها فبادرنا بنشرة خدمة للحقيقة

رقع غلط

ذكرت جريدة الزمان الغراء في صحيفتها واحنا ازالتها حتى لا تنهم جعيتنا الترجي بما ليس انخرط في هيئة النادي فما دلك الالحزمه ونشاطه

طرق الهول وامراض الرئة وطرق التنفس طقسها معتدل باكازينو فصل الصيف ? جيل وهي ممرالسواح ومحبى الطرب والرياضة توحد بها اوتيالات وفيلات من جميع الطبقات الفرنساوية منظراوانقاها تطلب جميع الارشادات من محل طوبان بيشون بنهج بارسي بعاصمة الا انها ليست بها وائحة مماية جب استعمالها في الماكن التي يقصدها المصابون Toppin - Bichon -

Rue de Bercy -Alger

این تقضون

بسلاد الاقسرني

Auvergne

وهي احمال السالاد

منها الموت دور Mont-D'or

بامراض الكلي والضعف

لاتياسوا ١٠٠٠

ولاتستمروا في استعمال الادوية والادهنة التي النصف ثم قبل حل الجمبة حركها بقولا وازل القرصة التي تسد فمها بجذب احدى نواحي القرصة من غير ان تميلها لكبي لا يقع لا تاتي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة السل المادلا التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة واكمارا ما من من المال من المال من المالية التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة واكمارا ما من من المال من المالية من عبر المالية التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة واكمارا ما من من المالية التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة واكمارا ما من من المالية التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة واكمارا ما من من المالية المنابقة التي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة والكمارا ما من من المالية التي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة والكمارا ما من من المالية المنابقة التي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة والكمارا من المنابقة التي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة والكمارا من المنابقة التي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة التي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة المنابقة التي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة التي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة والكمارا ما ينابقة التي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النبائبة التي بها الى الارض ثم ضعر ما بالزحاجة والكمارا ما ينابقة التي بالمنابقة التي بالمنابقة التي بالمنابقة التي بالمنابقة المنابقة التي بالمنابقة التي

طلبوارب الحشايش اوعشبة بوحاجب

بنهج الحزيرة رقم ۸ بنونس Pharmaèie Bou-Hadjeb 8, Rue Al-Djazira - TUNIS

كالبنيان المرصوص قال المحشى ولا اخاله عنسوء

ومما يلاحظ وان احد الاعضاء وهو السيسد الرياضية بعددها المؤرخ في ١٣ جوان الجداري الطيب بن عمار كان بالسنة العارطة من هيئة مجلس الهيئة الجديدة لادارة النادي الافريقي ونحن ادارة الترجي وقد انفصل هذه السنة اثر مناقشات نشكرها عن ذلك الممكنتنا منمعرفة شيء وهو وحزازات دارت بينه وبين بعض افسراد الترجي ان الهيئة المذكورة تتركب من اصدقاء لنا خالصين أجرت الى انفضاله عن ناديه ولحاقـــه بالافريقيين معا يجعلنا تترجى في المستقبل علائق متينة بــين ومما بصدع به الحق هو ان صديقــــا المذكور لــم الحِمعيتين الاختين ثم رات من الفائدة لا شك ينفصل عن جمعيتنا ولا عن هيه مجلس ادارتها بل تذييل ذلك بحاشية تسربت فيها غلطة نسرى من لا زال عضوا بها قائما كعادته بواحباتها وانما ان

وانه راى في فسه قابلية في خدمة الجمعبتين معا ولا مانع لذلك ولا غرابة فهو لمؤيد لقـول

الايتو حرك الزجاجة التي بها ذلك الخليط

اذا كانت النفوس كبارا

ضعفت في مرادها الاحسام والسلام من الكاتب العام للترجي رضا كمون

الاينو دواء استرحضرته شركة فلينوكس الشهير تاوهو

تلك الخلاصة وإن صفر حجمها تعمل عمل الفليتوكس

وفي استعمال خلاعة الايتو اقتصاد كبير نظرا لثمنه

خلاصمة تخلط الما. با حميع المواد الفعالة التي امتاز بها

الطبخ ومفازات العطرية وحوانيت الجزارين وفي كل الاماكن

الزهيد فاصحاب محيلات التجارة الذين يلزمهم استهلاك

من المواد المعدة لقتل الحشرات لا يسعهم الاستعمال الايتو

فليتوكس للفتك بعميم الحشرات

التي تباع فيها المواد المعدة للاكل

كميات عظيمة

لزهد ثمنه

طالعوا

في العدد المقبل وثبقة دسنورية سرية يتفرد الزمان بنشرها تميط اللثام عن حقيقة الجوقة

صداية البحرية

تصحب كل جعبة وضمن بها تاديخ الانخلاط فيكوف ذلك الخليط صالحا لمدلاشم بن ابتداء من ذلك التاريخ وكلما تريد

Dépôt à Tunis - 50, Avenue de Madrid - Tunis.

كيفية استعماله _ خذ زجاجة كيلها ليترة نظيفة وخانية من دسم او من عقاقير بل زجاجة كان بها خمر مثلا واملها ماء الى

يباع الفايتوكس في جعب من قصدير على نوعين جعبه بها كمية تخاطبليترة ، ا، وجعبة لربع ليترة

بشارع بريق عدد م بتونس الفون رقم١١٥ ج _ مانقبال _ الدكتور في الطب والصيدلاني من الطبقة الاولى من كلية بادبس المحرز عي الدرجة الاولى في المشقبات ادوية مر سن المعامل الاورومة - اختصاصات فرنسو ب واجبية يتكنل جممل الادرة الى المعملان

> Pharmacie de la Marine Avenue de Paris

ريبانس توجد عندلا احسن مركات العطورات والروائح الفرنجة

Rubens

Parfumeur specialiste 59 Avenue Jules Ferry - TUNIS Vichy - 3, Rue Rayale

مدير الجريدة وصاحب الامتياز محمد بنس المطبعة التونسية



ان ماركة ((جيبس)) التي تجدونها على جميع مستحضراتنا هي الضمان في جودة وحسن مستحضراتنا

وعليه اذا اشتريتم صابونا انسل اطرافكم اطلبوا دائما «صابون تواليت جيبس» واذا اشتريتم مستحضرا لنسل اسفانكم اطلبوا دائما «صابون دانتيفريس جيبس» واذا اشتريتم شيئة لفرك اسفانكم اطلبوا دائما «بروس دانتيفريس جيبس» وان وضاء حرفاتنا منذ اذيد من قرنين هي الشهادة لنا بان جميع مستحضرات «جيبس»

لايقبل الشك في حمنها وزهادة ثمنها توجد مستحضرات جيبس: و « صابون توليت » و « دانتيفريس الاسنان » وشيتات « بروس دانتيفريس جيبس » في جميع المحلات التجارية كحوانيت العطورات والپازادات وحوانيت الحلاقة والعبدليات وفي على محل يبيع العطورات على الاطلاق في الايالة التونسية وفي سائر انحاء العالم